Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**La Tour**	**B**
CLUB 2	**Zofingen Black Panthers**	**B**

Lieu / Ort Location / Luogo	La Tour-de-Peilz	Date / Datum Date / Data	10.09.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:30	End / Ende Fin / Fine	16:26
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B87		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	207772	ROSSEL Christine	
Official scorer Marqueur	207771	GAILLARD Diane	
Referee 1 Arbitre 1	9004	MOREL Christophe	
Referee 2 Arbitre 2	9047	KUENZLI Kilian	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	15	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Tour	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	8	1	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 La Tour

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
89	C	MINACCI	Didier				97019
TS	A	DUPRAZ	Thomas				203285
33	G	BERCHIER	Romain	X	X	X	201123
	G						
23		ROSSEL	Emilien				204085
5		VESIN	Timothée				205220
40		GAILLARD	Alexandre				206234
79		JOURDAN	Pascal				201144
64		SCHLAEPPI	Julien				97031
8		SAUDAN	Mike				210274
63		STÜBI	Sylvain				202550

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	212495
	VESIN	Jean-Claude		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:42	8	89	1				
10:30	TS		2				
24:34	23	8	3				
26:06	23		4				
31:56	5	89	5				
36:41	TS		6				
38:04	8	89	7				
40:42	TS	5	8				
41:40	23	79	9				
42:55	64	23	10				
43:12	TS	5	11				
45:56	5	79	12				
47:51	5	TS	13				
49:24	TS	23	14				
59:41	5	TS	15				
				TOTAL			15
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
09:01	79	2	00:00	11:01	G1
16:52	40	2	00:00	18:52	E
20:28	64	2	00:00	22:28	I
27:14	40	2	00:00	28:55	A
39:22	63	2	00:00	41:22	V2
51:07	TS	2	00:00	53:07	S1
55:35	23	2	00:00	57:35	E
58:44	40	2	00:00	60:00	E
TOTAL			16 min		

2 Zofingen Black Panthers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
33	C	BEUTLER	Dario				203083
2	A	MÄDER	Reto				208454
31	G	ZETSCHE	Andreas	X	X	X	202270
41	G	STUDER	Marc				211388
17		WEYERMANN	Noah				202740
18		INGOLD	Flurin				210226
28		HODEL	Christoph				202253
16		SCHENKER	Daniel				80092
96		HÄFLIGER	Matthias				202252
2		HUNZIKER	Yves				208396
23		BIERI	Oliver				80015
TS		KIEFER	Patrick				208218
82		KRUCKER	Pascal				203505

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	203184
	BADER	Manfred		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
28:55	33	TS	1				
57:59	28	23	2				
				TOTAL			2
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
10:09	18	2	00:00	12:09	E
30:02	17	2	00:00	31:56	A
30:49	2	2	00:00	32:49	I
40:23	23	2	00:00	41:40	E
43:40	28	2	00:00	45:40	E
47:21	96	2	00:00	47:51	H
59:06	17	2	00:00	60:00	L
60:00	2	2	00:00	60:00	E
TOTAL			16 min		